联合国 $S_{/2020/698}$



安全理事会

Distr.: General 13 July 2020 Chinese

Original: English

2020年7月11日安全理事会主席给秘书长和安全理事会成员国常驻代表的信

谨此告知,安全理事会已完成对 S/2020/684 号文件所载决议草案的投票表决程序,该决议草案由比利时和德国在"中东局势"议程项目下提交。投票表决经成员国同意并按照 2020 年 3 月 27 日安全理事会主席给安全理事会成员国常驻代表的信(S/2020/253)中所载的、因冠状病毒病(COVID-19)大流行造成特殊情况而商定的程序进行。

安全理事会事务司司长已收到安全理事会所有 15 个成员的信,其中表明了他们各自国家对该决议草案的立场。投票表决结果如下:

赞成:

比利时、爱沙尼亚、法国、德国、印度尼西亚、尼日尔、圣文森特和格林纳丁斯、南非、突尼斯、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国和越南。

反对:

无。

弃权:

中国、多米尼加共和国和俄罗斯联邦。

决议草案获得 12 票赞成、0 票反对、3 票弃权(中国、多米尼加共和国和俄罗斯联邦)。决议于 2020 年 7 月 11 日获得通过,成为第 2533(2020)号决议。决议载于本函附件,*将立即作为安全理事会正式文件发布。

安全理事会主席

克里斯托夫•霍伊斯根(签名)





^{*} 仅以英文分发。

附件

United Nations S/RES/2533 (2020)



Distr.: General 13 July 2020

Resolution 2533 (2020)

Adopted by the Security Council on 11 July 2020

The Security Council,

Recalling its resolutions 2042 (2012), 2043 (2012), 2118 (2013), 2139 (2014), 2165 (2014), 2175 (2014), 2191 (2014), 2209 (2015), 2235 (2015), 2254 (2015), 2258 (2015), 2268 (2016), 2286 (2016), 2332 (2016), 2336 (2016), 2393 (2017), 2401 (2018), 2449 (2018), 2504 (2020) and its Presidential Statements of 3 August 2011 (S/PRST/2011/16), 21 March 2012 (S/PRST/2012/6), 5 April 2012 (S/PRST/2012/10), 2 October 2013 (S/PRST/2013/15), 24 April 2015 (S/PRST/2015/10),17 August 2015 (S/PRST/2015/15), and 8 October 2019 (S/PRST/2019/12),

Reaffirming its strong commitment to the sovereignty, independence, unity and territorial integrity of Syria and to the purposes and principles of the Charter of the United Nations,

Determining that the devastating humanitarian situation in Syria continues to constitute a threat to peace and security in the region,

Underscoring that Member States are obligated under Article 25 of the Charter of the United Nations to accept and carry out the Council's decisions,

1. *Demands* the full and immediate implementation of all provisions of all relevant Security Council resolutions, including resolutions 2139 (2014), 2165 (2014), 2191 (2014), 2258 (2015), 2332 (2016), 2393 (2017), 2401 (2018), 2449 (2018) and 2504 (2020);

2/3 20-09405

- 2. *Decides* to renew the decisions in paragraphs 2 and 3 of Security Council resolution 2165 (2014), for a period of twelve months, that is, until 10 July 2021, excluding the border crossings of Al-Ramtha, Al Yarubiyah and Bab al-Salam;
- 3. Requests the Secretary-General to brief the Council monthly and to provide a report on a regular basis, at least every 60 days, on the implementation of resolutions 2139 (2014), 2165 (2014), 2191 (2014), 2258 (2015), 2332 (2016), 2393 (2017), 2401 (2018), 2449 (2018), 2504 (2020) and this resolution and on compliance by all relevant parties in Syria and further requests the Secretary-General to continue to include in his reports overall trends in United Nations cross-line and cross-border humanitarian access and detailed information on the humanitarian assistance delivered through United Nations humanitarian cross-border operations, including on the number of beneficiaries, locations of aid deliveries at district-level and the volume and nature of items delivered:

4. Decides to remain actively seized of the matter.

20-09405